

MINUTES OF PROCEEDINGS

WEDNESDAY, DECEMBER 2, 1987
(197)

[Text]

The Standing Committee on Finance and Economic Affairs met at 3:39 o'clock p.m. this day, in Room 269, West Block, the Chairman, Don Blenkarn, presiding.

Members of the Committee present: Bill Attewell, Don Blenkarn, Michael Cassidy, Mary Collins, Robert Layton, Paul W. McCrossan, George Minaker, Aideen Nicholson and Norman Warner.

Acting Members present: Ross Belsher for Murray Dorin and Jean-Guy Hudon for Suzanne Blais-Grenier.

In attendance: From the Committee's Research Staff: H. Bert Waslander, Research Director. *From the Research Branch of the Library of Parliament:* Terrence J. Thomas, Research Officer.

Witnesses: From the Tax Policy and Legislation Branch of the Department of Finance: Len Farber, Director, Tax Policy and Legislation; Harold White, Legislative Counsel; Brian J. Ernewein, Tax Policy Officer.

The Committee resumed consideration of its Order of Reference dated Tuesday, June 30, 1987 in relation to Bill C-64, an Act to amend the Income Tax Act, a related Act, the Canada Pension Plan and the Unemployment Insurance Act, 1971. (*See Minutes of Proceedings and Evidence, Wednesday, August 12, 1987, Issue No. 78.*)

The Chairman called Clause 1.

The witnesses answered questions.

Clauses 1 and 2 carried.

On Clause 3

After debate Clause 3 was allowed to stand.

Clauses 4 and 5 carried.

On Clause 6

After debate Clause 6 was allowed to stand.

Clause 7 was allowed to stand.

Clauses 8 and 9 carried.

On Clause 10

Norman Warner moved,—That Clause 10 be amended by striking out line 13 at page 12 and substituting the following:

“Province of British Columbia or in the area of Akwesasne in the Province of Ontario or in the Province of Quebec as a branch”

After debate, the question being put on the amendment, it was negatived on the following recorded vote:

PROCÈS-VERBAL

LE MERCREDI 2 DÉCEMBRE 1987
(197)

[Traduction]

Le Comité permanent des finances et des affaires économiques se réunit, aujourd'hui à 15 h 39, dans la pièce 269 de l'Édifice de l'Ouest, sous la présidence de Don Blenkarn, (*président*).

Membres du Comité présents: Bill Attewell, Don Blenkarn, Michael Cassidy, Mary Collins, Robert Layton, Paul W. McCrossan, George Minaker, Aideen Nicholson et Norman Warner.

Membres suppléants présents: Ross Belsher remplace Murray Dorin; Jean-Guy Hudon remplace Suzanne Blais-Grenier.

Aussi présents: Du personnel de recherche du Comité: H. Bert Waslander, directeur de la recherche. *Du Service de recherche de la Bibliothèque du Parlement:* Terrence J. Thomas, attaché de recherche.

Témoins: De la Direction de la politique et de la législation de l'impôt du ministère des Finances: Len Farber, directeur, Politique et législation de l'impôt; Maitre Harold White, conseiller législatif; Brian J. Ernewein, agent de la politique de l'impôt.

Le Comité examine de nouveau son ordre de renvoi du mardi 30 juin 1987 relatif au projet de loi C-64, Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu et la législation connexe ainsi que le Régime de pensions du Canada et la Loi de 1971 sur l'assurance-chômage. (*Voir Procès-verbaux et témoignages du mercredi 12 août 1987, fascicule n^o 78.*)

Le président met en délibération l'article 1.

Les témoins répondent aux questions.

Les articles 1 et 2 sont adoptés.

Article 3

Après débat, l'article 3 est réservé.

Les articles 4 et 5 sont adoptés.

Article 6

Après débat, l'article 6 est réservé.

L'article 7 est réservé.

Les articles 8 et 9 sont adoptés.

Article 10

Norman Warner propose,—Que l'article 10 soit modifié en substituant à la ligne 9, page 12, ce qui suit:

«Vancouver (Colombie-Britannique) ou dans la région d'Akwesasne (Ontario) ou au Québec com-»

Après débat, l'amendement est mis aux voix et rejeté à la majorité des voix: